

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Regelmäßige Pflege mit geeigneten Holzpflegemitteln kann die Lebensdauer und Schönheit der Platten erhalten.	Regular care with suitable wood care products can preserve the lifespan and beauty of the panels.	Un entretien régulier avec des produits d'entretien du bois adaptés permet de préserver la durée de vie et la beauté des panneaux.	Una cura regolare con prodotti adatti per la cura del legno può mantenere la durata e la bellezza dei pannelli.	Regelmatig onderhoud met geschikte houtverzorgingsproducten kan de levensduur en schoonheid van de panelen behouden.	El cuidado regular con productos adecuados para el cuidado de la madera puede mantener la vida útil y la belleza de los paneles.	Pravidelná péče vhodnými přípravky pro péči o dřevo může zachovat životnost a krásu panelů.	Redovita njega prikladnim proizvodima za njegu drva može održati vijek trajanja i ljetopu ploča.	Redovita njega prikladnim proizvodima za njegu drva može održati vijek trajanja i ljetopu ploča.	A megfelelő faápoló szerekkel végzett rendszeres ápolás megrözi a panelek élettartamát és szépségét.
Holzstaub beim Schneiden oder Bearbeiten von Massivholzplatten kann Allergien oder Atemprobleme verursachen. Tragen Sie geeignete Schutzkleidung und arbeiten Sie in gut belüfteten Bereichen.	Wood dust when cutting or working with solid wood panels can cause allergies or respiratory problems. Wear appropriate protective clothing and work in well-ventilated areas.	La poussière de bois lors de la coupe ou du traitement de panneaux en bois massif peut provoquer des allergies ou des problèmes respiratoires. Portez des vêtements de protection appropriés et travaillez dans des endroits bien ventilés.	La polvere di legno durante il taglio o la lavorazione di pannelli in legno massiccio può causare allergie o problemi respiratori. Indossare indumenti protettivi adeguati e lavorare in aree ben ventilate.	Houtstof bij het zagen of verwerken van massief houten panelen kan allergieën of ademhalingsproblemen veroorzaken. Draag geschikte beschermende kleding en werk in goed geventileerde ruimtes.	El polvo de madera al cortar o procesar paneles de madera maciza puede provocar alergias o problemas respiratorios. Use ropa protectora adecuada y trabaje en áreas bien ventiladas.	Dřevěný prach při řezání nebo zpracování masivních dřevěných panelů může způsobit alergie nebo dýchací potíže. Používejte vhodný ochranný oděv a pracujte v dobré větraných prostorách.	Drvena prašina pri rezanju ili obradi masivnih drvenih ploča može uzrokovati alergije ili probleme s disanjem. Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću i radite u dobro prozračenim prostorima.	Drvena prašina pri rezanju ili obradi masivnih drvenih ploča može uzrokovati alergije ili probleme s disanjem. Nosite odgovarajuću zaštitnu odjeću i radite u dobro prozračenim prostorima.	tömörfű panelek vágásakor vagy megmunkálásakor keletkező faport allergiát vagy légzési problémákat okozhat. Viseljen megfelelő védőruházatot, és jól szellőző helyen dolgozzon.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen. Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití. Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte celotnu navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natanko preberite navedene informacije. Olvassa el figyelmesen a felsorolt	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen termékét üzembe helyezné és használja, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslově nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Izdelkov nikoli ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smiju koristiti djeca ili otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvođačeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati s izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vényomású emberek telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Rischio di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, zintuiglijke of mentale vermogens.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	Gevaar voor verstikkking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igrača! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem járat! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.